

## Programmwurf

### Symposium

## 50 Jahre türkische Migration nach Österreich – Gestern, heute und in der Zukunft

### Ankara, 15. Mai 2014

Ort: Hacettepe Universität Ankara, Sıhhiye Campus  
Sprachen: Deutsch-Türkisch, Türkisch-Deutsch

<b>09:00</b>	<b>Einlass</b>
<b>09:30</b>	<b>Eröffnung</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Dr. Klaus <b>Wölfer</b>, Botschafter der Republik Österreich in der Türkei</li> <li>- Prof. Dr. Murat <b>Tuncer</b>, Rektor der Hacettepe Universität/Ankara</li> </ul>
<b>10:15</b>	<b>Einleitungsstatements</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>- „Migrationsland Österreich: Rückblick, aktuelle Entwicklungen und Perspektiven“ Prof. Dr. <b>Reinprecht</b>, Institut für Soziologie, Universität Wien</li> <li>- „Migration aus der Türkei nach Europa – Bedeutung und Herausforderungen für die türkische Politik, Wirtschaft und Gesellschaft“ Prof. Dr. Murat <b>Erdogan</b>, Institut für Migrationswissenschaften, Hacettepe Universität, Ankara/ Türkei</li> </ul>
<b>11:00</b>	<b>Kaffeepause</b>
<b>11:15</b>	<b>Panel 1</b> <b>Wirtschaft, Bildung und Arbeitsmarkt - Zur Bedeutung der Arbeitsmigration für die wirtschaftliche Entwicklung der Türkei und Österreichs</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>- „Binnenmigration und Arbeitsmigration nach Europa: Rückblick, Perspektiven und Herausforderungen für die Türkei“ Prof. Dr. Ahmet <b>Icduygu</b>, Migration Research Center, Koc Universität/Istanbul</li> <li>- „Bildung, Arbeitsmarkt und wirtschaftliche Integration in Österreich – Erfahrungen und Konzepte in Österreich am Beispiel türk. MigrantInnen“ Prof. Dr. Gudrun <b>Biffi</b>, Leiterin des Departments für Migration und Globalisierung und des Zentrums für Migration, Integration und Sicherheit an der Donau-Universität Krems/ Österreich</li> <li>- „Ausbildung und Bildungskooperationen – Welche Zukunftschancen von MigrantInnen auf österr. und europ. Arbeitsmärkten?“ - N.N.</li> </ul> <p><b>Moderation:</b> Dr. Christian <b>Maier</b>, stv. Außenwirtschaftsdelegierter, Ankara/ Türkei</p>
<b>12:15</b>	<b>Diskussion</b>
<b>13:00</b>	<b>Mittagspause</b>

<b>14:30</b>	<p><b>Panel 2</b>  <b>Integration: Identität, Sprache, Kultur, Religion</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- "Identitäten türk. MigrantInnen in Europa" - Prof. Dr. Zana <b>Çitak</b>, Institut für Internationale Beziehungen, Middle Eastern Technical University, Ankara/ Türkei</li> <li>- "Religion und Migration in Österreich" - Prof. Dr. Zekirija <b>Sejdini</b>, School of Education, Universität Innsbruck</li> <li>- „Gemeinsame Werte als Basis der Integration“ - Prof. Stefan <b>Hammer</b>, Institut für Rechtsphilosophie, Religions- und Kulturrecht, Universität Wien</li> </ul> <p><b>Moderation:</b> Markus <b>Bernath</b>, Der Standard, Türkei und Griechenland  Korrespondent</p>
<b>15:30</b>	<b>Diskussion</b>
<b>16:00</b>	<b>Kaffeepause</b>
<b>16:15</b>	<p><b>Panel 3</b>  <b>Auswirkungen der Migration auf Politik und Gesellschaft in Österreich und der Türkei</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- „... <i>the stranger is a man without history</i>. Dokumentation, Geschichtsschreibung und Anerkennung“  Prof. Dr. Dirk <b>Rupnow</b>, Innsbruck/ Österreich</li> <li>- „Integrationspolitik in Österreich – Geschichte, Strategien und Perspektiven“  Mag. Franz <b>Wolf-Maier</b>, GF des Österreichischen Integrationsfonds, Mitglied des österreichischen Expertenrates für Integration, Wien/ Österreich</li> <li>- „Rückkehr in die Heimat? – Transmigranten zwischen Europa und der Türkei“ Dr. Can <b>Ünver</b>, Türksam Migrationsforschungsinstitut</li> </ul> <p><b>Moderation:</b> Dr. Barbara <b>Pusch</b>, Orient-Institut Istanbul</p>
<b>17:15</b>	<b>Diskussion</b>
<b>17:45</b>	<p><b>Closing Remarks</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- „Ausblick auf die Österreichisch-Türkischen Beziehungen: Potenziale und Herausforderungen“  Dr. Cengiz <b>Günay</b>, Österreichisches Institut für Internationale Politik, Wien/ Österreich</li> </ul>
<b>18:15</b>	<b>Ende</b>

Das Symposium ist der erste Teil einer Doppelveranstaltung anlässlich des 50-jährigen Jubiläums. Am 16. Juni 2014 findet das zweite Symposium in Wien statt.

Rapporteure: Dr. Cengiz **Günay**, Österreichisches Institut für Internationale Politik, Wien/ Österreich, und Prof. Dr. Zana **Çitak**, Institut für Internationale Beziehungen, Middle Eastern Technical University, Ankara/ Türkei